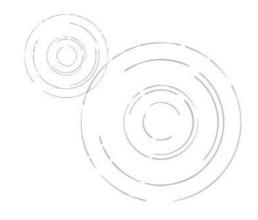




Makoto Shinkai



## Suzume

Makoto Shinkai





Makoto Shinkai

English Translation by Winifred Bird

Traucción Española por Jabracadabra

This book is a work of fiction. Names, characters, places, and incidents are the product of the author's imagination or are used fictitiously. Any resemblance to actual events, locales, or persons, living or dead, is coincidental.

## Suzume

- © Makoto Shinkai
- © 2022SNTFP

First published in Japan in 2022 by KADOKAWA CORPORATION, Tokyo.

English translation rights arranged with KADOKAWA CORPORATION, Tokyo through TUTTLE-MORI AGENCY, INC., Tokyo

"Rougeno Dengon"

© 1975 Alfa Music Inc.

All rights administered by Sony Music Publishing (US) LLC, 424 Church Street, Suite 1200, Nashville, TN 37219.

All rights reserved. Used by permission.

"Ora Toukyousa Iguda" by Ikuzo Yoshi

© 2013 Daiichi Music Publisher Co., Ltd. (JASRAC) admin. by Wixen Music Publishing. Inc.

All Rights Reserved. Used by Permission.

## Yumeno Nakae

Words and Music by Yosui Inoue

Copyright © 1973 FIRE MUSIC PUBLISHERS, INC.

Copyright Renewed

All Rights Administered by UNIVERSAL - POLYGRAM INTERNATIONAL

PUBLISHING, INC.

All Rights Reserved Used by Permission

Reprinted by Permission of Hal Leonard LLC

## Ni Oku Yon Senman No Hitomi (240 Million Eyes)

Words and Music by Masao Urino and Daisuke Inoue

Copyright © BURNING PUBLISHERS CO., LTD.

All Rights Administered by Avex Music c/o Downtown Music Services

All Rights Reserved Used by Permission

Reprinted by Permission of Hal Leonard LLC

English translation ©2023 by Yen Press, LLC

Yen Press, LLC supports the right to free expression and the value of copyright. The purpose of copyright is to encourage writers and artists to produce the creative works that enrich our culture.

The scanning, uploading, and distribution of this book without permission is a theft of the author's intellectual property. If you would like permission to use material from the



book (other than for review purposes), please contact the publisher. Thank you for your support of the author's rights.

Yen On

150 West 30th Street, 19th Floor

New York, NY 10001

Visit us at yenpress.com → facebook.com/yenpress → twitter.com/yenpress yenpress.tumblr.com → instagram.com/yenpress

First Yen On Edition: December 2023

Edited by Yen On Editorial: Emma McClain, Anna Powers

Designed by Yen Press Design: Madelaine Norman

Yen On is an imprint of Yen Press, LLC.

The Yen On name and logo are trademarks of Yen Press, LLC.

The publisher is not responsible for websites (or their content) that are not owned by the publisher.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Shinkai, Makoto, author. | Bird, Winifred,

translator.

Title: Suzume / Makoto Shinkai; translated by Winifred Bird.

Other titles: Suzume no tojimari. English | Suzume (Motion picture)

Description: First Yen On edition. | New York: Yen On, 2023. | Summary:

Seventeenyear-old Suzume Iwato helps a mysterious young man close doors from

the other side that are releasing disasters all over in Japan.

Identifiers: LCCN 2023013773 | ISBN 9781975373061 (hardcover)

Subjects: CYAC: Fantasy. | LCGFT: Fantasy fiction. | Novelizations. | Light novels.

Classification: LCC PZ7.1.S5176 Su 2023 | DDC [Fic]—dc23

LC record available at https://lccn.loc.gov/2023013773

ISBNs: 978-1-9753-7306-1 (hardcover)

978-1-9753-7307-8 (ebook)

